

ছুৰা - ১৩

**বজ্জনাদ**

(আৰ বা'দ : ১৩)

মক্তাত অৱতীৰ্ণ

আল্লাহৰ নাম লৈ, যিজন বহুমান, বহীম

**পৰিচেছদ - ১**

১ আলিফ লাম মীম বা (—মই আল্লাহ, শ্ৰেষ্ঠ জ্ঞাতা, সৰ্বদ্রষ্টা)। এইবিলাক হৈছে প্ৰস্থখনৰ (—কুৰআনৰ) আয়াতসমূহ। আৰু যি তোমাৰ প্ৰভুৰ পৰা তোমাৰ ওচৰত অৱতীৰ্ণ হৈছে সেইটো পৰম সত্য, কিন্তু অধিকাংশ লোকে বিশ্বাস নকৰে।

২ আল্লাহহেই তেওঁ যিজনে মহাকাশমণ্ডলক উৎৰ্বৰ্ত স্থাপন কৰিছে কোনো স্তুতি নোহোৱাকৈ— তোমালোকেতো এইটো দেখিছাই; আৰু তেওঁ আৰশ্বত (অৰ্থাৎ ক্ষমতাৰ মহাসিংহাসনত) অধিষ্ঠিত হ'ল, আৰু তেওঁ সূৰ্য আৰু চন্দ্ৰক (তেওঁৰেই প্ৰৱৰ্তিত নিয়মৰ) অনুগত কৰিলে। প্ৰত্যেকে আৱৰ্তন কৰিছে একোটি নিৰ্দিষ্ট কক্ষপথত। তেৱেই (প্ৰত্যেকটি) বিয়য় নিয়ন্ত্ৰণ কৰে, তেৱেই বিশদভাৱে বৰ্ণনা কৰে নিৰ্দেশাবলী, যেন তোমালোকে তোমালোকৰ প্ৰভুৰ সৈতে সাক্ষাৎকাৰৰ বিষয়ে নিশ্চিত বিশ্বাস কৰিব পাৰা।

৩ আৰু তেৱেই সেইজন যিজনে পৃথিবীক বিস্তৃত কৰিছে আৰু তাতে স্থাপন কৰিছে পৰ্বতমালা আৰু নদনদী। আৰু প্ৰত্যেক ফলৰ (তথা গছ-বন আদিৰ) ক্ষেত্ৰত তাৰ মাজত তেওঁ সৃষ্টি কৰিছে (বংশবৃদ্ধিৰ তথা ফল উৎপাদনৰ কাৰণে স্তৰী-পুৰুষবৰ্গে) জোৱা-জোৱাকৈ দুটি দুটি। তেৱেই ৰাতিৰে দিনক আবৃত কৰে। নিসন্দেহে ইয়াত সাক্ষাৎ নিৰ্দেশন বৈছে (সৃষ্টি-ৰহস্য সমষ্টি) চিন্তা কৰি থকা লোকসকলৰ কাৰণে।

৪ আৰু পৃথিবীত আছে ওচৰা-ওচৰি পথাৰ, আৰু আঙুৰৰ বাগানবিলাক আৰু শস্যক্ষেত্ৰ আৰু খাজুৰৰ গছ— ভিৰ কৰি আৰু ভিৰ নকৰি— এইবিলাকক সিচা হয় একেই পানীৰে। আৰু সিবিলাকৰ কোনোবিধিক কোনো বিধিৰ ওপৰত প্ৰাধান্য দিয়া হৈছে আস্থাদনৰ ক্ষেত্ৰত। নিশ্চয় ইয়াত (আল্লাহৰ) বিশিষ্ট নিৰ্দেশন বৈছে (তেওঁৰ মাহাত্ম্য বুজাৰ কাৰণে) বুদ্ধি-বিবেচনা প্রয়োগ কৰোঁতা লোকসকলৰ বাবে।

৫ আৰু যদি তুমি (কোনো বিষয়ত) আচৰিত হোৱা তেন্তে আশৰ্যৰ বিষয় হৈছে সিহঁতৰ কথা— “কি! আমি যেতিয়া (মৰাৰ পাছত) ধুলি হৈ যাম তেতিয়া আমি সঁচাঁকৈয়ে নতুন জীৱন লাভ কৰিম নে ?” এইবিলাকেই সেইবিলাক যিবিলাকে সিহঁতৰ প্ৰভুৰ প্ৰতি অবিশ্বাস পোষণ কৰে, আৰু ইহঁতেই— ইহঁতৰ ডিস্তি থাকিব শিকলি; আৰু ইহঁতেই হ'ব (দুঃখৰ) জুইৰ বাসিন্দা, তাতেই সিহঁতে অৱস্থান কৰিব।

৬ আৰু (অবিবেচকৰ) ইহঁতেই তোমাক ভালৰ আগেই বেয়াক (লৈ আহিবলৈ) ততাতৈয়া কৰে, যদিও ইতিপূৰ্বে ইহঁতৰ আগতে বহু দৃষ্টান্ত গত হৈ গৈছে। আৰু নিশ্চয় তোমাৰ প্ৰভু (অনুতপ্ত) লোকসকলৰ কাৰণে সিহঁতৰ অন্যায় আচৰণ সত্ত্বেও ক্ষমাৰ অধিকাৰী, আৰু নিসন্দেহে তোমাৰ প্ৰভু প্ৰতিফল দানত অতি কঠোৰ।

৭ আৰু যিবিলাকে অবিশ্বাস পোষণ কৰে সিহঁতে কয়— “কিয় তেওঁৰ ওচৰত তেওঁৰ প্ৰভুৰ পৰা কোনো নিৰ্দেশন প্ৰেৰিত হোৱা নাই ?” (ইয়াৰ কাৰণ এয়ে যে) তুমিতো এজন সতৰ্ককাৰীহে মাথোন, আৰু (পৃথিবীৰ) সকলো জাতিৰ কাৰণে (তুমি হৈছা) এজন প্ৰথপদৰ্শক।

**পৰিচেছদ - ২**

৮ আল্লাহে জানে প্ৰত্যেক নাৰীয়ে যি গৰ্ভত ধাৰণ কৰে, আৰু যি জৰাযুৰে শোষি নিয়ে (যাৰ ফলত ভ্ৰং নষ্ট হৈ যায়), আৰু যি বৰ্ধিত কৰে (যাৰ ফলত যথাসময়ত সুষ্ঠ সন্তান ভূমিষ্ঠ হয়)। আৰু তেওঁৰ ওচৰত প্ৰত্যেক বস্ত্ৰেই এক নিৰ্দিষ্ট পৰিণাম বৈছে (যি সীমা লঙ্ঘন কৰিলে সিহঁতৰ ধৰংস অনিবাৰ্য)।

৯ তেওঁ অদৃশ্য আৰু দৃশ্য বিষয়ৰ জ্ঞাতা— মহামহিম, চিৰ উন্নত।

১০ তোমালোকৰ মাজৰ যিয়েই কথা লুকাই আৰু যি সেইটো খুলি কয় সেই সকলোৱেই (তেওঁৰ জ্ঞানগোচৰত) একেসমান, আৰু যি ৰাতিৰ ভাগত আয়গোপন কৰে (অতৰ্কিতে আক্ৰমণ কৰিবলৈ) আৰু দিনৰ ভাগত (কুঅভিপ্ৰায়েৰে) বিচৰণ কৰে (সিহঁতৰ সকলোকে তেওঁ ভালকৈ জানে)।

১১ তেওঁৰ কাৰণে প্ৰহৰী বৈছে তেওঁৰ সন্মুখভাগত আৰু তেওঁৰ পাচফালে, এইসকলে তেওঁক বক্ষণাবেক্ষণ কৰে আল্লাহৰ আদেশক্রমে। আল্লাহে অৱশ্যে কোনো জাতিৰ অৱস্থাৰ পৰিবৰ্তন নকৰে যতক্ষণনেকি সিহঁতে নিজেই সেইটো পৰিবৰ্তন কৰে। আৰু যেতিয়া আল্লাহে কোনো জাতিৰ কাৰণে (সিহঁতৰ দুষ্কৃতিৰ পৰিণতি স্বৰূপ) অকল্যাণ ইচ্ছা কৰে তেতিয়া তাক বদ কৰাৰ উপায় নাই, আৰু সিহঁতৰ কাৰণে তেওঁৰ বাহিৰে কোনো অভিভাৱকো নাই।

১২ তেৱেই সেইজন যিজনে তোমালোকক বিদ্যুৎ দেখুওৱায় (বজ্রপাতৰ) ভয় উন্দীপদ আৰু (বৃষ্টিপাতৰ) আশা সংগ্ৰাবক; আৰু তেওঁ লৈ আহে (প্ৰাণসং্খাৰক) গধুৰ মেঘমালা।

১৩ আৰু ব্ৰজনাদে (তাৰ ভয়ঙ্কৰ ৰূপ সত্ত্বেও তেওঁৰ) মহিমা ঘোষণা কৰে তেওঁৰ প্ৰশংসাৰ সৈতে; আৰু ফিৰিশ্বতাসকলেও (তেনেকুৱা মহিমা ঘোষণা কৰে) তেওঁৰ ভয়ত; আৰু তেওঁ বজ্রপাত ঘটায়, আৰু সেইটোৱেদি আঘাত কৰে যাকে তেওঁ (শাস্তি দিবলৈ) ইচ্ছা কৰে; তথাপিৰ সিহঁতে আল্লাহৰ বিষয়ে তৰ্কাত্মকি কৰে, যদিও (সিহঁতে দেখিছে যে) তেওঁ ক্ষমতাত কঠোৰ।

১৪ সত্য-সত্যে প্ৰার্থনা তেওঁৰ কাৰণেই। আৰু তেওঁক বাদ দি সিহঁতে (দেৱ-দেৱী, পীৰ-ফকিৰ প্ৰভৃতি) যিবিলাকৰ ওচৰত প্ৰার্থনা জনায় সিবিলাকে সিহঁতৰ প্ৰতি কোনো প্ৰকাৰেই সঁহাৰি নিদিয়ে (কিয়নো সিহঁতৰ নিজৰ ডুবিৰ ধৰা নাৰক লৈয়েই কুলহাৰা হৈ পৰিছে), তেন্তে (সিহঁতৰ অৱস্থা তাৰ নিচিনাই) যেন সি দুইহাত পানীৰ ফালে আগবঢ়াই দিছে যাতে সিটো তাৰ মুখত আহি পৰে,— কিন্তু সেইটো তালৈ নাপায়হি (অনুৰূপভাৱে আল্লাহক পোৱাৰ আশাত যিবিলাকে পীৰ-মুৰচিদক মধ্যস্থ ভাবে সিহঁতৰ ভাগত আল্লাহৰ নৈকট্যলাভ নথিব)। বস্তুতঃ অবিশ্বাসীহীনত প্ৰার্থনা আন্তিমতে পৰাৰ বাহিৰে একোকে নহয়।

১৫ আৰু আল্লাহকেই ছিজ্দা কৰে (জীৱজন্ম) যিবিলাক আছে মহাকাশমণ্ডলত আৰু পৃথিবীত, স্বেচ্ছাবেই হওক বা অনিচ্ছাবেই, আৰু সিহঁতৰ ছাঁবিলাকেও (ছিজ্দা কৰে) পুৱা আৰু সন্ধ্যা (এতেকে এই আয়াত পঢ়াৰ লগে লগে ঠিক ঠিকেই ছিজ্দা কৰা কৰ্তব্য)।

১৬ তুমি কোৱা—“মহাকাশমণ্ডল আৰু পৃথিবীৰ প্ৰভু কোন?” (সমুদ্যো বিশ্বচৰাচৰৰ লগত সঁহাৰি দি) তুমি কোৱা—“আল্লাহ” (অবিশ্বাসীবিলাকক) কোৱা—“তেন্তে তোমালোকে তেওঁক এৰি দি অভিভাৱকৰৰপে ধৰণ কৰাবে সেইবিলাকক যিবিলাকে নিজেই কাৰণে কোনো লাভ আহৰণ কৰাত সমৰ্থ নহয় আৰু ক্ষতিসাধনতো নহয়?” (পুনৰায়) কোৱা—“অন্ধ আৰু কচ্ছুপ্তানু একে সমাননে, অথবা (অজ্ঞানতাৰ) অন্ধকাৰ আৰু (জ্ঞানৰ) আলোক সমতুল্য হয়নে? অথবা সিহঁতে আল্লাহৰ এনেকুৱা অংশী থিয় কৰাইছেনে যিবিলাকে তেওঁৰ সৃষ্টিৰ নিচিনা (সামান্য কীটপতঙ্গও) সৃষ্টি কৰিছে, যাৰ ফলত (সিহঁতৰ হাতেৰে তৈয়াৰী বিয়বস্তু আৰু আল্লাহৰ তৈয়াৰী বিশ্বজগত— এই উভয় প্ৰকাৰৰ) সৃষ্টি সিহঁতৰ ওচৰত (আল্লাহ সম্বন্ধে) সন্দেহ ঘটাইছে?” কোৱা—“আল্লাহই সকলো বস্তুৰ সৃষ্টিকৰ্তা, আৰু তেওঁ একক, সৰ্বাধিনায়ক।”

১৭ (এই উপমাসমূহ বিবেচনা কৰি চোৱা)— তেওঁ আকাশৰ পৰা পানী বৰ্ণণ কৰে, তাৰপাচত জলধাৰা প্ৰবাহিত হয় সিবিলাকৰ পৰিমাপ অনুযায়ী, তেতিয়া খৰস্তোতে বৈ লৈ যায় ওপঞ্জি উঠা ফেন-ফোতকাৰ। আৰু যি (ধাতুকে) সিহঁতে জুইত গলায় গহনা-গাঁঠিৰি বা যন্ত্ৰপাতি নিৰ্মাণৰ উদ্দেশ্যে তাৰ পৰাও উঠে ইয়াৰ নিচিনা ফেন-ফোতকাৰ। এনেকুৱা (উপমা প্ৰয়োগেৰে) আল্লাহে সত্য আৰু মিথ্যাৰ দৃষ্টান্ত দি থাকে। এতেকে যিবিলাক হ'ল মলি— সেইবিলাক পেলনি যায় জঞ্জালৰূপে, আৰু যি মানুহৰ উপকাৰত আহে সিবিলাক কিন্তু থাকি যায় পৃথিবীতে। এই দৰেই আল্লাহে উপমা দি থাকে (যাতে মানুহে সহজেই সত্য-অসত্যৰ পার্থক্য বুজিব পাৰে, আৰু সত্যৰ জয় আৰু অসত্যৰ ক্ষয় প্ৰাকৃতিক নিয়ম অনুযায়ী অৱশ্যই সংঘটিত হ'ব)।

১৮ যিসকলে নিজৰ প্ৰভুৰ প্ৰতি সঁহাৰি দিয়ে তেওঁলোকৰ কাৰণে বৈছে কল্যাণ; আৰু যিবিলাকে তেওঁৰ প্ৰতি সঁহাৰি নিদিয়ে— সিহঁতৰ যদি থাকিলহেঁতেন পৃথিবীত যিকিবা আছে সকলোৱেই আৰু তাৰ লগতে তাৰ সমপৰিমাণ (ধনসম্পদ), তেন্তে সিহঁতে নিশ্চয় সেইথিনি মুক্তিপণ হিচাপে দিলেহেঁতেন। এইবিলাকেই— ইহাত বাবে (হিচাপ-নিকাচ) হ'ব মন্দ হিচাপ, আৰু সিহঁতৰ আবাস হ'ব জাহানাম; আৰু সেইটো বৰ নিৰুট্ট বাসস্থান।

### পৰিচেছদ - ৩

১৯ কি! যিজনে জানে যে তোমাৰ প্ৰভুৰ পৰা তোমাৰ ওচৰত যি অৱৰ্তীণ হৈছে সেইটো সত্য (আৰু যিজন জ্ঞানালোক প্রাপ্ত), সেইজন তাৰ নিচিনানে যিজন অন্ধ? নিসন্দেহে (আল্লাহৰ বাৰ্তা) স্মৰণ কৰিব কেৱল বোধশক্তি থকাসকলেই,—

২০ যিসকলে আল্লাহৰ (সন্মুখত কৰা) অংগীকাৰ বক্ষা কৰে আৰু প্ৰতিজ্ঞাভঙ্গ নকৰে,

২১ আৰু যিসকলে সংযুক্ত বাখে (আত্মীয়স্বজন আৰু জীৱজন্মৰ সৈতে প্ৰেম-প্ৰীতি তথা আদৰ-যত্নৰ মধুৰ সম্পর্ক) যিটো সংৰক্ষিত ৰাখিবলৈ আল্লাহে আদেশ কৰিছে, আৰু যিসকলে তেওঁলোকৰ প্ৰভুক ভয় কৰে (পাছত তেওঁৰ উপাসনা কৰাত আৰু দায়-দায়িত্ব পালনত কোনো ভুল-ত্ৰুটি হৈ যাব), আৰু যিসকলে ভয় কৰে মন্দ হিচাপ সম্বন্ধে।

২২ আৰু যিসকলে তেওঁলোকৰ প্ৰভুৰ সন্তুষ্টি লাভৰ অন্বেষণত অধ্যৱসায় অৱলম্বন কৰে, আৰু নামায কায়েম বাখে, আৰু আমি তেওঁলোকক যি জীৱনোপকৰণ দিছো তাৰ পৰা যিসকলে গোপনে আৰু প্ৰকাশ্যে ব্যয় কৰে, আৰু ভালোৰে বেয়াক দুৰীভূত কৰে, এওঁলোকেই— এওঁলোকৰ কাৰণেই (নিৰ্ধাৰিত) বৈছে চৰম উৎকৰ্ষ আবাস,—

২৩ নন্দন কানন, তাত তেওঁলোকে প্ৰৱেশ কৰিব, আৰু (প্ৰৱেশ কৰিব) তেওঁলোকৰ পিতা-মাতাসকলৰ আৰু তেওঁলোকৰ সন্তান-সন্তুষ্টিসকলৰ মাজৰ যিসকলে সংকৰ্ম কৰিছে; আৰু ফিৰিশ্বতাসকল তেওঁলোকৰ সন্মুখত প্ৰৱেশ কৰিব প্ৰত্যেক দুৰাৰেদি;—

**২৪** (আগস্তক সকলক তেওঁলোকৰ অভিনন্দন হ'ব—) “শাস্তি বৰ্ষিত হওক তোমালোকৰ ওপৰত কিয়নো তোমালোকে অধ্যৱসায় অৱলম্বন কৰিছিলা; গতিকে কিমান যে ভাল এই চৰমোৎকৰ্ষ আৰাস !”

**২৫** আৰু যিবিলাকে আল্লাহৰ সৈতে অংগীকাৰ ভঙ্গ কৰে সেইটোৰ সুদৃঢ়কৰণৰ পাছত, আৰু ছিঁড়ি পেলায় (পৰম্পৰৰ প্ৰতি প্ৰীতিৰ সম্বন্ধ) যি সংৰক্ষিত বাখিবলৈ আল্লাহে আদেশ কৰিছে, আৰু পৃথিবীত অশাস্তি সৃষ্টি কৰে, ইহাঁতেই—ইহাঁতৰ কাৰণে বৈছে অভিশাপ, আৰু ইহাঁতেই কাৰণে বৈছে (নৰককুণ্ডৰ) নিকৃষ্ট আৰাস।

**২৬** আল্লাহে (মানুহৰ সৰ্বাঙ্গীণ পৰিপুষ্টিৰ কাৰণে) জীৱিকা বঢ়াই দিয়ে যাকে তেওঁ (যোগ্য হিচাপে) ইচ্ছা কৰে, আৰু (অযোগ্যবিলাকৰ কাৰণে) তেওঁ মাপজোখ কৰে। আৰু সিহাঁত পার্থিৰ জীৱনত (আমোদ কৰাতেই) উল্লসিত। অথচ ইহকালৰ জীৱনটোতো পৰকালৰ তুলনাত যৎসামান্য সুখভোগ নহয় জানো!

### পৰিচেছদ - ৪

**২৭** আৰু যিবিলাকে অবিশাস পোষণ কৰে সিহাঁতে কলে—“তেওঁৰ প্ৰতি তেওঁৰ প্ৰভুৰ পৰা এটি নিৰ্দশন কৰিয়া অৱতীৰ্ণ নহয় (তেওঁৰ সত্যতা প্ৰমাণ কৰিবলৈ)?” তুমি কোৱা—“নিসন্দেহে আল্লাহে আনন্দপথলৈ যাৰ দিয়ে যাকে তেওঁ ইচ্ছা কৰে, আৰু তেওঁৰ ফাললৈ পৰিচালিত কৰে যি (তেওঁৰ পিনে) নিবিষ্ট হয়;—

**২৮** “যিসকলে (ইছলাম ধৰ্মত) আস্থা স্থাপন কৰিছে আৰু আল্লাহৰ গুণকীৰ্তনত যিসকলৰ হৃদয় প্ৰশাস্ত হয় (তেওঁলোকেই সংপথপ্রাপ্ত)।” এইটো (সত্য) নহয়নে যে আল্লাহৰ গুণগানতেই (বিশ্বাসীসকলে) হৃদয়ৰ প্ৰশাস্তি লাভ কৰে?

**২৯** যিসকলে ঈমান আনিছে আৰু সংকৰ্ম কৰিছে তেওঁলোকৰ কাৰণেই পৰম সুখ আৰু (স্বৰ্গীয়) শুভ পৰিগাম।

**৩০** এইদৰে (পূৰ্ণমাত্ৰাই শিক্ষা প্ৰদান কৰি) তোমাক আমি পঠিয়াইছো এটি জাতিৰ মাজত যাৰ আগেয়ে বহু জাতি (আৰু সিহাঁতৰ বছুল) গত হৈ গৈছে, যেন তুমি (পূৰ্বৰাতী নদী-ৰচুলৰ নিচিনা) এইবিলাকৰ ওচৰত পাঠ কৰিব পৰা যি আমি তোমাৰ প্ৰতি প্ৰত্যাদেশ কৰিছো, তথাপি সিহাঁতে অবিশাস কৰে পৰম কৰণাম্যৰ প্ৰতি! তুমি কোৱা—“তেৱেই মোৰ প্ৰভু, তেওঁৰ বাহিৰে আন উপাস্য নাই, তেওঁৰেই ওপৰত মই নিৰ্ভৰ কৰো আৰু তেওঁৰ ওচৰলৈকে মোৰ প্ৰত্যাৱৰ্তন।”

**৩১** আৰু যদি এনেকুৱা এখন (যান্ত্ৰিক বা পদাৰ্থগত শক্তিসম্পন্ন) কুৰআন থাকিলেহেঁতেন যাৰ দ্বাৰা পাহাৰবিলাক হটাই দিয়া গ'লহেঁতেন অথবা তাৰ দ্বাৰা পৃথিবীক ছিন্ন-ভিন্ন কৰা গ'লহেঁতেন নাইবা মৃতকক ইয়াৰ দ্বাৰা কথা কোৱাৰ পৰা গ'লহেঁতেন (তথাপি সিহাঁতে ইয়াত বিশ্বাস নকৰে)। বন্ধুতঃ হৃকুম পূৰ্বাপূৰি আল্লাহৰ। যিসকলে বিশ্বাস কৰিছে তেওঁলোকে নাজানেনে যে যদি আল্লাহে তেনেকুৱা ইচ্ছা কৰিলেহেঁতেন তেন্তে সকলো মানুহকে একেলগে সংপথত পৰিচালিত কৰিলেহেঁতেন? আৰু যিবিলাকে অবিশাস পোষণ কৰে সিহাঁতে যি (দুঃখৰ্ম) কৰে তাৰ কাৰণে সিহাঁতৰ ওপৰত বিপৰ্যয়ে আঘাত হানাত ক্ষান্ত নহ'ব, নাইবা এইটো সিহাঁতৰ ঘৰবাবীৰ সমীপতে আপত্তি হৈ থাকিব যেতিয়ালৈকে নেকি (সিহাঁতৰ চূড়ান্ত পৰাজয় সম্পকে) আল্লাহৰ ওৱাদা সমাগত হয়। আল্লাহে অৱশ্যে (তেওঁৰ) ওৱাদা খেলাপ নকৰে।

### পৰিচেছদ - ৫

**৩২** আৰু নিশ্চয় তোমাৰ পূৰ্বে ৰচুলসকলক ঠাট্টা-বিদ্রূপ কৰা হৈছিল; গতিকে যিবিলাকে অবিশাস কৰিছিল সিহাঁতক মই আৱকাশ দিছিলো (যেন ইতিমধ্যে সিহাঁতে ৰচুলসকলৰ অনুগামী হয়), তাৰপাছত আমি সিহাঁতক ধৰিলো; ফলতে কেনেকুৱা (ভয়াবহ) আছিল আমাৰ প্ৰতিফলনান!

**৩৩** তেন্তে হ'ব পাৰেনে— প্ৰত্যেক সত্ত্বাই যি অৰ্জন কৰিছে তাত যিজন (—আল্লাহ) অধিষ্ঠিত বৈছে (তেওঁ সিহাঁতৰ দেৱ-দেৱীৰ নিচিনা কণা কলা আৰু বোৱা হয়নে)? তথাপি সিহাঁতে আল্লাহৰ সৈতে অশী থিয় কৰায়! (হে মুহাম্মদ-ছাঃ) তুমি কোৱা—“ইহাঁতৰ নাম (অৰ্থাৎ পৰিচয়) কোৱাচোন (কিষ্ট ইহাঁতৰ নামেৰেও সাৰ্থকতা নাই)।” তেন্তে তোমালোকে তেওঁক জনাব বিচাৰানে পৃথিবীৰ এনে কিবা (অস্তিত্বহীন) বিষয় যি তেওঁ নাজানে? নে এইটো বাহ্যতঃ এটি (নিৰ্বৰ্ধক) কথা মাত্ৰ? নহয়, ইহাঁতৰ ছল-চাতুৰী চিত্তাকৰ্যক যেন লাগে সিহাঁতৰ ওচৰত যিবিলাকে অবিশাস পোষণ কৰে, আৰু (সেইভাবেই) সিহাঁতক ফিৰাই অনা হয় সংপথৰ পৰা। আৰু (গৌৰীঁৰামিৰ বাবে) যাকে আল্লাহে পথদ্রষ্ট হ'বলৈ দিয়ে তাৰ কাৰণে তেন্তে কোনো পথপ্ৰদৰ্শক নাই।

**৩৪** সিহাঁতৰ কাৰণে শাস্তি (ধাৰ্য) বৈছে এই দুনিয়াৰ জীৱনতেই, আৰু পৰকালৰ শাস্তিতো আৰু কঠোৰ; আৰু সিহাঁতৰ কাৰণে আল্লাহৰ (শাস্তিদানৰ) বিৰুদ্ধে কোনো বক্ষাকাৰী নাই।

**৩৫** ধৰ্মভীৰুসকলৰ ওচৰত যিটো প্ৰতিশ্ৰুতি দিয়া হৈছে সেই স্বৰ্গোদ্যানৰ উপমা হৈছেঃ তাৰ তলেদি বৈ গৈছে নিবাৰাবোৰ, তাৰ ফলফচল চিৰস্থায়ী আৰু তাৰ ছায়াও (তেনেকুৱাই চিৰস্থায়ী)। এয়ে সেইসকলৰ প্ৰতিদান যিসকলে ধৰ্মপৰায়ণতা অৱলম্বন কৰে, আৰু অবিশাসীবিলাকৰ প্ৰতিফল হৈছে (নৰকৰ) জুই।

**৩৬** আৰু যিসকলক আমি (ইতিপূৰ্বে) ধৰ্মগুহ্য দিছো (অৰ্থাৎ ইহুদী ধৰ্মালম্বীৰ পৰা যিসকলে ইছলামধৰ্ম গ্ৰহণ কৰিছে) সেইসকলে আনন্দবোধ কৰে যি তোমাৰ ওচৰত অৱতীৰ্ণ হৈছে তাত (কিয়নো পূৰ্বৰাতী গ্ৰহণ বাণীসমূহ কুৰআনত পূৰ্ণতা প্ৰাপ্ত হৈছে), আৰু (বিভিন্ন) গোত্ৰবিলাকৰ মাজত এনেকুৱাৰও

আছে যি ইয়াৰ কিছু অংশ অস্মীকাৰ কৰে। (হে মুহাম্মদ-ছাঃ!) তুমি কোৱাঁ—“নিসন্দেহে মই আদিষ্ট হৈছো যে মই আল্লাহৰেই উপসনা কৰিম আৰু তেওঁৰ সৈতে কোনো অংশী থিয় নকৰাম। তেওঁৰেই প্রতি মই (সকলোকে) আহন কৰিম আৰু তেওঁৰেই পিনে মোৰ প্ৰত্যাৱৰ্তন।”

৩৭ আৰু এইদেৱেই আমি এইটো অৱতাৰণ কৰিছো— এটি হুকুম, (তোমাৰ মাত্ৰভাষা) আৰবীত (যাতে আৰববাসীৰ দ্বাৰা ইয়াৰ বাণী দেশ-বিদেশত প্ৰচাৰ হয়)। আৰু তুমি যদি সিহঁতৰ খেয়াল-খুচিৰ অনুসৰণ কৰা তোমাৰ ওচৰলৈ জ্ঞানৰ যি আহিছে তাৰ পাচতো, তেন্তে আল্লাহৰ (শাস্তিদানৰ) বিৰুদ্ধে তুমি নাপাৰা কোনো বন্ধু-বান্ধু, আৰু নাই কোনো বক্ষক।

### পৰিচেছদ - ৬

৩৮ আৰু অৱশ্যেই তোমাৰ আগতেও আমি বছুলসকলক পঠিয়াইছো (পৃথিৰীৰ বিভিন্ন সম্প্ৰদায়লৈ), আৰু তেওঁলোকৰ কাৰণে আমি দিছিলো স্তৰীসকল আৰু সন্তান-সন্ততি (যাতে আদৰ্শ সংসাৰ-ধৰ্ম পালন কৰি তেওঁলোক জনগণৰ পথিকৃত হ'ব পাৰে), আৰু কোনো বছুলৰ পক্ষে এইটো নহয় যে তেওঁ কোনো নিৰ্দশন (বা দৈৱঘটনা) লৈ আহিব আল্লাহৰ অনুমতি ব্যতিৰেকে। প্ৰত্যেক (দৈৱঘটনা ঘটাৰ) নিৰ্ধাৰিত সময়ৰ কাৰণে (আল্লাহৰ) বিধান বৈছে।

৩৯ আল্লাহে বিলুপ্ত কৰে যি তেওঁ ইচ্ছা কৰে, আৰু প্ৰতিষ্ঠিতও কৰে (যি ভাল পায়); আৰু তেওঁৰেই ওচৰত বৈছে ধৰ্মগ্ৰহৰ ভিত্তি (গতিকে তেওঁৰ বাণী পৃথিৰীত অৱশ্যেই প্ৰতিষ্ঠিত হ'ব)।

৪০ আৰু তোমাক যদি (তোমাৰ জীৱন্দশাত) আমি দেখাওঁ সিহঁতক যি (শাস্তি) ওৱাদা কৰিছো তাৰ কিছু অংশ অথবা (তাৰ আগতেই) তোমাৰ মৃত্যু ঘটাই দিওঁ (তাতে সিহঁতৰ শাস্তি সন্মুক্ত সন্দেহৰ একো নাই),— সৰ্বাৰস্থায় তোমাৰ ওপৰত (দায়িত্ব) হৈছে (আল্লাহৰ বাণী মানুহৰ ওচৰত) পৌছাই দিয়া, আৰু আমাৰ ওপৰত হৈছে হিচাপ গ্ৰহণ (গতিকে ধৰ্মৰ কাৰণে কোনোও কাৰোৰ উপৰত জৰুৰদণ্ডি চলাব নোৱাৰিব)।

৪১ ইহাঁতে নেদেখেন যে আমি এই দেশখনত (ইহলামী বা-বতাহ) লৈ আহিছো (আৰু অবিশ্বাসীবিলাকৰ প্ৰভাৱৰ পৰা) ইয়াক সংকুচিত কৰিছো তাৰ চৌহদৰ পৰা? আল্লাহে (সঁচা-মিছাৰ পৰিণতি সম্পর্কে) বায় দান কৰে, তেওঁৰ হুকুম প্ৰতিহত হোৱাৰ নহয়। আৰু তেওঁ হিচাপ-নিকাচত খৰতকীয়া।

৪২ আৰু সিহঁতৰ পূৰ্বৰত্তী কালত যিবিলাক আছিল সিহঁতেও নিশ্চয় (বছুলসকলৰ বিৰুদ্ধে) চক্ৰান্ত কৰিছিল, কিন্তু সমস্ত পৰিকল্পনাই আল্লাহৰ (অধীন)। তেওঁ জানে প্ৰত্যেক সন্তান কি অৰ্জন কৰে। আৰু অবিশ্বাসীবিলাকে অচিৰেই জানিব পাৰিব কাৰ নিমিত্তে বৈছে (বেহৃষ্টৰ) চৰম উৎকৰ্ষ আবাস।

৪৩ আৰু যিবিলাকে অবিশ্বাস পোৱণ কৰে সিহঁতে কয়—“তুমি (আল্লাহৰ) বছুল নোহোৱা।” (হে মুহাম্মদ-ছাঃ!) তুমি কোৱাঁ—“মোৰ আৰু তোমালোকৰ মাজত সাক্ষীৰপে আল্লাহই যথেষ্ট, আৰু (তেনেকুৱা নিৰ্ভৰযোগ্য সাক্ষী হৈছে) তেওঁ যাৰ ওচৰত বৈছে (পূৰ্বৰত্তী) ধৰ্মগ্ৰহৰ জ্ঞান।”

\* \* \* \* \*